

АНГЛИЙСКИЙ ДЛЯ ОЛИМПИЙЦЕВ

ОЛИМПИЙСКОЕ ОБРАЗОВАНИЕ — ЧАСТЬ ПОДГОТОВКИ К ОЛИМПИАДЕ-2014. ЗА 1000 ДНЕЙ ДО ОТКРЫТИЯ ОЛИМПИЙСКИХ ИГР 2014 ГОДА В РОССИИ СТАРТОВАЛА ПРОГРАММА ОБУЧЕНИЯ АНГЛИЙСКОМУ ЯЗЫКУ ДЕСЯТКОВ ТЫСЯЧ СПОРТСМЕНОВ, ВОЛОНТЕРОВ И ОРГАНИЗАТОРОВ СОЧИНСКОЙ ОЛИМПИАДЫ. А ПОСКОЛЬКУ ЭТО СОБЫТИЕ ГЛОБАЛЬНОГО МАСШТАБА, ТО СЕЙЧАС У КАЖДОГО РОССИЯНИНА ЕСТЬ ВОЗМОЖНОСТЬ ВЫУЧИТЬ «ОЛИМПИЙСКИЙ» АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК. ЕЛЕНА РАЗИНА

Основным языком общения участников и гостей Олимпиады-2014, естественно, станет английский. 70 тыс. человек — волонтеров, членов Оргкомитета, обслуживающего персонала — должны знать английский язык. Однако в прошлом году Россия заняла 32-е место в исследовании «Индекс EF», определяющем уровень владения английским языком (EF English Proficiency Index) среди населения 44 стран. В опросе участвовали 2,2 млн человек.

Олимпиада, скорее всего, поднимет Россию в этом рейтинге. Сейчас программу языковой подготовки Олимпиады-2014 реализует компания EF English First — официальный поставщик XXII Олимпийских зимних игр и XI Паралимпийских зимних игр 2014 года в городе Сочи. До этого EF English First была партнером Олимпийских игр в Сеуле в 1988 году и участвовала в подготовке Олимпиады в Пекине в 2008-м. Сейчас компания работает с оргкомитетом чемпионата мира по футболу 2014 года.

В рамках программы олимпийской подготовки планируется обучить те самые 70 тыс. волонтеров, судей, сотрудников Оргкомитета, поставщиков и подрядчиков. Кроме того, скоро будет запущена совместная программа с администрацией города Сочи. А это примерно 300–400 тыс. человек.

Процесс обучения спортсменов, менеджеров и волонтеров английскому будет состоять из двух частей. Основная часть — это дистанционное обучение в онлайн-школе EF English First, где волонтеры пройдут общий курс английского, а также специализированный курс олимпийского английского, разработанный специально для них. Обучение начнется в сентябре 2012 года. Вторая часть — это семинары и лекции, которые будут проходить в волонтерских хабах в городах России начиная с марта 2013 года.

«Если говорить о спортсменах, менеджерах и волонтерах, то они находятся по всей России», — комментирует один из руководителей EF English First Эдуард Балдаков. — К тому же многие из них участвуют в международных соревнованиях, все время в разъездах. Собрать их вместе невозможно, поэтому мы используем дистанционную форму обучения с помощью нашей платформы EnglishTown. У нас есть крупнейшая онлайн-школа, доступная 24 часа в сутки, в которой учится более 15 млн студентов. Любой учащийся может с ее помощью изучать язык независимо от того, где он находится. Причем ему не всегда для этого будет нужен интернет».

EF работает по специальной системе task-based learning: ученики осваивают язык в коммуникативных ситуациях. В онлайн-школе ученики получают практические задания (разыграть сценку визита к доктору, диалог по телефону и т. д.). После того как учащиеся попрактикуются, система предлагает сфокусироваться на некоторых правилах и языковых структурах, а также предлагает разобрать допущенные ошибки. «Это ускоряет процесс обучения в несколько раз», — замечает господин Балдаков.

В рамках онлайн-школы есть курсы «олимпийского» английского, ориентированные на соответствующую терминологию. У волонтеров есть специализация — в зависимости от того, в каком именно хабе они будут работать, им дается три дополнительных урока со специфической терминологией.

«Кроме высокого профессионального уровня от преподавателя требуется любовь к спорту, он должен много знать о спорте, об олимпийском движении», — рассказывает преподаватель Саймон Дантон.

В онлайн-школе EF почти 10 тыс. преподавателей, при отборе конкурс составляет в среднем семь-восемь человек на место. Кроме специального образования кандидат обязательно должен иметь трех-пятилетний опыт преподавания языка бизнес-аудитории.



Важно, что в занятиях в онлайн-школе принимают участие студенты из разных стран — все они общаются между собой на английском и в результате учатся понимать не только правильное британское или американское произношение, но и английский, отягощенный акцентом. По данным EF, 80% общения россиян с иностранцами происходит не с носителями английского языка, и опыт восприятия английской речи студентов из разных стран не менее ценен. Ведь французы, итальянцы, китайцы, бразильцы по-английски говорят не одинаково.

В EF уверены, что обучение покажет высокие результаты: «Мы хорошо представляем себе тот целевой уровень знания языка, которого нам нужно добиться в рамках подготовки персонала», — говорит господин Балдаков. — Есть европейская шкала подготовки, есть более подробная шкала EF, признанная всеми ведущими университетами мира. Для ключевых сотрудников мы вводим определенные целевые уровни лингвистической подготовки. Мы точно знаем, как вывести персонал на эти уровни. Никаких сомнений в том, что мы свою техническую задачу выполним, нет».

Для обучения работников индустрии гостеприимства, жителей города Сочи, да и всей остальной страны, EF English First вместе с Оргкомитетом «Сочи 2014» открыла сайт sochi2014.ef.com, на котором каждый день выходят бесплатные уроки «олимпийского» английского. На сайте стоит счетчик, который показывает количество дней, оставшихся до начала Олимпиады. На момент выхода материала счетчик будет показывать уже меньше 550 дней.

«Сайт мы открыли за 1000 дней до начала зимних Олимпийских игр в Сочи, так что те, кто сразу начал заниматься, могут получить тысячу бесплатных уроков», — рассказывает Балдаков. — Нам известно, что в 75% случаев необходимо обладать словарным запасом в 1000 слов,

чтобы понять человека, говорящего на иностранном языке. 2000 слов достаточно для успешного общения в 95% ситуаций. То есть объясняться по-английски за такой срок вполне можно научиться. Конечно, сайт не заменяет полноценного обучения, но, во всяком случае, этот проект мотивирует людей к изучению языка, ведь он бесплатный и доступен в любое время».

Кроме этого компания разработала программу бесплатных ежедневных уроков по электронной почте и словарь-разговорник Олимпийских зимних игр, куда включены фразы первой необходимости.

Некоторые разделы разговорника связаны с отдельными видами спорта и содержат специальную терминологию, другие посвящены общению. Есть специальные разделы, связанные с оказанием первой медицинской помощи и охраной правопорядка.

По словам господина Балдакова, специально для Сочи EF предложила такие условия, которыми «не обладает ни один город мира». Эксклюзивность состоит в том, что любой житель Сочи может получить бесплатный доступ к школе дистанционного обучения языку ровно на месяц. Дальше каждый сам принимает решение о продолжении занятий, но даже за это время можно получить приличный словарный запас.

Кроме того, в Сочи действует проект «Слово дня», инициированный управлением по образованию и науке мэрии города. Суть его в том, чтобы каждый день давать жителям города по одному новому английскому слову или фразе. Начался проект с фразы «Welcome to Sochi!», затем жителей учили произносить приветствия на английском «Good morning!» («Доброе утро!») и «Hello» («Привет»). Длительность проекта — 600 дней. Обучение проходит каждый день, воскресенье — день повторения и закрепления материала.

«Слово дня» показывают на мониторах в больницах и поликлиниках, транслируют в общественном транспорте, даже в кино и фойе Зимнего театра перед началом спектакля. Возможно, скоро «Слово дня» появится в теле- и радиозифирах. Английские слова для проекта начитывал англичанин Джон Парсонс — известный лектор по вопросам использования современных образовательных технологий. Слова и выражения для повседневного общения выбирал коллектив преподавателей кафедры иностранных языков Сочинского филиала РУДН.

И преподаватели EF, и представители администрации Сочи, которые занимаются языковой подготовкой, надеются, что жители города и волонтеры смогут свободно общаться с зарубежными гостями и коллегами и представят Россию в лучшем свете. Но при этом подчеркивается, что постолимпийское наследие не менее важно, чем сама Олимпиада-2014. Город Сочи в идеале должен остаться спортивной столицей: там будут расположены трасса «Формулы-1» и ряд других крупных спортивных объектов.

«Волонтеры уже сейчас понимают, что важно и то, как Сочи будет развиваться после Олимпиады», — рассказывает господин Дантон. — Они вообще очень вдохновлены и часто хотят знать больше, чем обычные студенты. Они понимают, что это очень важный проект».

Осенью EF планирует провести новое исследование знания английского языка в России и надеется на хорошие результаты. Как сообщают в компании, интерес к английскому языку подогревает и предстоящая Универсиада в Казани, ее официальным партнером также является EF. К 2013 году компания должна подготовить к работе на Универсиаде более 1 тыс. человек.

После таких масштабных событий Россия должна подняться в «Индексе EF» со своего 32-го места хотя бы во второй десятке. ■